



ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΠΡΩΤΩΝ ΧΩΡΩΝ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

Πρωτοπορεί η Ελλάδα εις τὸ θέμα τηλεπικοινωνιῶν

Δηλώσεις τοῦ Διοικητοῦ ΟΤΕ κ. Παρασκευοπούλου

ΑΘΗΝΑΙ 11 Ἡ Ἑλλάς συ-
καταλέγεται μεταξύ τῶν πλε-
πιο νηαικῶν προηγμένων χω-
ρῶν τὸ κόσμου.
Τοῦτο ὑπεγράμμισε σήμερα
κατὰ τὴν διαφάνεια συνεντεύ-
ξεως τύπου ὁ Διοικητὴς τοῦ ΟΤΕ
κ. Παρασκευοπούλος.

Συμφώνως πρὸς ἓν ταχῆρρον
ἔργον ἡ Ἑλλάς ἀπέστειλε πρὸς
τὸν Ο.Κ. Διοικητὴς ὁ ΟΤΕ
διπλοσάκις συντάχσως τὰς δυ-
νατότητας τῆς ὑπεραστικῆς ἑ-
πικοινωνίας τοῦ κοινῶ ἐνὶ ἐκ-
τελέσει ἑθνικῆς καὶ διεθνῶς
σημασίας σημαντικὰ τηλεπικοινωνιακά ἔργα.

Συγκεκριμῶς ὁ κ. Παρασκευοπούλος ἐτόνισεν:
Ἡ ὅλη προσπάθεια περὶ
λαμβάνει τὴν ἐκτέλεσιν 1.406
διαφορῶν φάσεων ἔργων. Ἐς
αὐτὸν τὰ 80% ἔχουν περατωθῆ-
ναι ἐν ἑξέσει εἰς φάσιν ἀπε-
ρατοσῆσως ἢ τῆς ἀποκλήρω-
σῆσως τῆς ἐκτέλεσῆσως τῶν
κατὰ τὴν διαρκείαν τῶν ἔργων
καὶ ἐν πᾶσι περιπτώσεσιν ἐν-
τός τῶν τρέχοντων ἔτους θὰ
περατωθῆσως ἀποκλήρωσως καὶ τὸ
πᾶσι 20% τῶν ἔργων καὶ θὰ
ἀποκλήρωθῆσως ἡ ἀναληφθεῖσως
προσπάσει.

Διὰ τῆς ἐκτέλεσῆσως τῶν ἀ-
νωτέρω ἔργων αἱ ὑπὸστῆμαι
γραμμῆς ζεύξεσως μεταξύ τῶν
ὑπεραστικῶν κέντρων θὰ αὐθῆ-
θῶν κατὰ 71%. Ἡ αὐθῆσις
αὐτὴ ἀντιστοιχεῖ εἰς τὴν πρᾶ-
ξιν εἰς διπλασιασμὸν τῶν δυνα-
τοτήτων ἑπικοινωνίας διὰ τὸ
αὐτομάτου ὑπεραστικῶν δικτύ-
ου τῆς χώρας.

Πρὸν τοῦ ἐκτελέσεισως ἐκτὰ
κεῖν προγραμμάσεισως σημαντι-
κῶν ἐν ἑξέσει τῶν ὑπεραστικῶν
δικτύων προβλέπεται διὰ τὸ
1974 καὶ ἡ ἐκτέλεσῆσως σει-
ράσως ἔργων δευτερευόντων καὶ ἐ-
παυσιμῶν τῆς τηλεπικοινωνια-
κῆς ὑποδομῆς τῆς χώρας.

Ἀναλυτικῶτερον ἐνὸς τοῦ
1974 θὰ πραγματοποιηθῆσως
τὸν τομέα ἀστικῶν ἑπικοινωνιῶν
ὡν ἡ αὐθῆσις τῆς χωρητικότη-
τος τῶν ἀστικῶν κέντρων εἰς
150.000 ποσῶδες.
Ὀτόν κατὰ τὸ τέλος τοῦ ἔ-
τους θὰ ἀναλογηθῶν 20,5 περὶ
ποῦ τηλεφῶνα ἀνὰ 100 κατοί-
κους.

Εἰς τὸν τομέα τῶν ὑπεραστι-
κῶν ἑπικοινωνιῶν προβλέπεται
ἡ ἐκτέλεσῆσως ἐγκαταστάσεισως
τοῦ ἱεραξονικῶν καλωδίων Λα-
ρῶν — Θεσ/νικῆς χωρητικότη-
τος 2700 διαδύσεισως. Ἡ ἔγκα-
τάσεισως 29 νέων ραδιοηλεκ-
τρικῶν δικτύων καὶ ἡ ἐκτέλεσῆσως
πλήρου ἑτέρων δικτυακῶν ἔρ-
γων.

Ἐπισημῶς προδίδεται ἡ ἐν-
ταξίς εἰς τὸ αὐτομάτου ὑπερασ-
τικῶν δικτύων ἑτέρων 240
πῶλεων κωποσῶλεων καὶ χωρὶ
ἄλλων.

Ἐς ἄλλου διὰ τούτῶν ἄλλων
τομῶν προβλέπεται:
ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

Ἐὰ περατωθῶν ἑνὸς τοῦ ἔ-
τους τὸ ὑποδύκνιον ὁμοσπον-
διῶν καλῶδων Γαλλίας — Ἑλλά-
δος χωρητικότητος 480 δια-
δύσεισως καὶ ἡ προποσφαιρικῆ
ζεύξις Ἑλλάδος — Λιβύης χω-
ρητικότητος 300 διαδύσεισως
καὶ μίας ἀστικῆς τηλεοράσεισως
ἡμιοργανομένησως αὐτῶ μίας
βασικῆς ὁδοῦ προπελάσεισως
πρὸς τὰς Ἀραβικὰς χώρας.

Ἐπισημῶς προδίδεται ὅτι ἐν-
τός τῶν τρέχοντων ἔτους θὰ
περατωθῶν αἱ διαδικασίαι ἐκ-
τέλεσῆσως τῶν ραδιοηλεκτρικῶν
δικτύων Ἑλλάδος — Βουλγα-
ρίας καὶ Ἑλλάδος — Τουρκί-
ας καὶ τῶν ὑποδύκνιον καλῶ-
δων Ἑλλάδος — Κύπρου καὶ
Κύπρου — Ἀλβανίας.
**ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΙ ΜΕΤΑ-
ΠΛΟΙΩΝ:**

Καταβάλλεται σημαντικὴ
προσπάθεια διὰ τὴν περατω-
σῆσως ἀναπτύξεισως τῶν μετὰ τὸν πλοῖ-
ον ἑπικοινωνιῶν. Εἰδικῶτερον
ἡ μετὰ τὸν ποστωδῶν πλοῖ-
ον ἀνταπόκρισις διὰ ἐπισχεπῆ
σηματικῶν καὶ ἰσόσυστημα-
κινητῆς τηλεοράσεισως θαλάσσεισως
θὰ συμπεληφθεῖσως καταλλήλως
πρὸς πλήρη κάλυψιν τοῦ ἑλλη-
νικῶν θαλασσιῶν χωρῶν.

**ΤΗΛΕΤΥΠΙΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩ-
ΝΙΑΙ:**

Μελετᾶται ἡ ἐπί τῶν καὶ
συγχρόνως βάσεισως ἀνάπτυξεισως
τοῦ τηλετυπικῶν δικτύου συν-
τόμωσως θὰ προκηρυχθεῖσως διε-
θνῆς διαγωνισμὸς διὰ τὴν προ-
μήθειαν τοῦ ἀναγκασιόντων ὑ-

λικῶν.
Ὁ κ. Παρασκευοπούλος ἀ-
φοῦ ἀνεφῆρσως εἰς τὴν πραγμα-
τοποίησεισως ἀναδιοργανοῦσως
τῶν ὑπεραστικῶν τοῦ ΟΤΕ εἶπεν
ὅτι διὰ τῆς συστάσεισως νέων ὑ-
πηρεσιῶν θὰ ἐπιτελεθῶν:

Παροχὴ ἡχογραφεῖσως πᾶσι
ροφῶν αἱ ὁποίαι θὰ καλύ-
πτων εἰδήσεισως καὶ πληροφορί-
ας τουριστικῶν καὶ ἀθλητικῶν
ἐνδιαιφερόντων ὡς καὶ ταξιδιῶν
σχετικῶν πρὸς τὴν ὑπὸ τοῦ ΟΤΕ
ἐξυπηρετήσιν τὸ κοινῶ.

Ὁργανοῦσως ἐπὶ νέων δὲ
σας πληροφοροδοτικῶν κέν-
τρων καὶ ἱδρυσῆσως κέντρων τηλε-
φωνοῦσως μὲ τηλεγραφεῖσως
εἰς τὰς μεγάλας ἐπαρ-
χιακὰς πόλεις.

Ἐγκαταστήσεισως καὶ λειτουργοῦ-
σως πᾶσι ὑπεραστικῶν νο-
μισματοδοτικῶν καὶ δικτυῶν
τελῶν εἰς ὁλοκλήρυν τὴν χώραν.

Ἐπισημῶς ἀνεφῆρσως εἰς τὴν
βῆσιν τῆς Ἑλλάδος εἰς τὸν
διεθνή τηλεπικοινωνιακῶν χω-
ρον, εἶπεν ὅτι ἡ χώρα μας
ἔχει σήμερα ἐν λειτουργίῃ 1.
670.000 τηλεφῶνα, τὰ ὁποία
Συνέχει εἰς τὴν 4ην σελίδα

ΜΗΝΥΜΑ ΤΟΥ ΜΠΡΕΖΝΙΕΦ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΠΡΟΕΔΡΟΝ ΤΟΥ ΛΙΒΑΝΟΥ

Θὰ προσφῆρσως βοήθειαν;

ΒΗΡΥΤΤΟΣ 11 (ΑΠΕ)
Μήνυμα ἀπευθύνθη ὑπὸ τοῦ
Σοβιετικοῦ ἡγέτου κ. Μπρέζ-
νιεφ πρὸς τὸν Πρόεδρον τοῦ
Λιβάνου κ. Φρανζι ἐκδηλώ-
νει «τὴν μεγάλην σημασίαν
ποῦ ἀποδίδει ἡ Σοβιετικὴ
Ἐνωσίς εἰς τὸν Λιβάνον καὶ
τὸπιν τῶν προσφῶτων ἔξε-
λίσεισως εἰς τὴν περιοχὴν αὐ-
τὴν, καὶ τὴν ἐπιμένων ἐπι-
θετικῶν ἐνεργειῶν τῶν Ἰσρα-
ηλινῶν ὡς γράφει, σήμερα
ἡ ἀνεξάρτησις ἑφημερίσως τῆς
Βηρυττοῦ «Ἄλ Ναχάρ».

Ἡ ἑφημερίσως ὁμολογεῖ ὅτι
εἶναι τὸ πρῶτον μήνυμα ποῦ
ἀποστέλλει ὁ κ. Μπρέζνιεφ
πρὸς τὸν Πρόεδρον Φρανζι
καὶ ὅτι τοῦτο εἶναι ἀποκαλυ-
πτικῶν τῶν νέων ἐπιπέδων,
εἰς τὸ ὁποῖον ἤχησαν αἱ
σχέσεισως Λιβάνου καὶ Σοβι-

τικῆς Ἐνωσεισως.
Κατὰ τὴν ἑφημερίδα τὸ
μήνυμα ἀνεφῆρσως ἐπίσης ὅτι
ἡ Σοβιετικὴ Ἐνωσίς εἶναι ἐ-
τοιμὴ νὰ προσφῆρσως παντός
εἴδους βοήθειαν εἰς τὸν Λι-
βάνον καὶ τὰς ἄλλας Ἀραβι-
κάς χώρας πρὸς ἐνίσχυσιν
τῶν ἀμυντικῶν δυνατοτήτων
αὐτῶν καὶ ὅτι μὴ δίκαια καὶ
διαρκῆ εἰρήνη δὲν δύναται
νὰ ἐπιτευχθεῖ εἰς τὴν περιο-
χὴν, ἐφ' ὅσον δὲν θὰ ἀποκα-
τασθεῖσως τὰ νόμιμα δικαιώ-
ματα τοῦ Παλαιστινιακοῦ λα-
οῦ.

**ΚΑΤΕΠΕΡΧΕΣΤΕΝ ΧΩΕΣ
ΤΟ "ESPRESSO CAGLIARI,"**

Χῆσις τὸ ἀπόγευμα ἀφίχθη-
σως ἐπιστρεφῶντες ἀπὸ τὴν
Ἰταλίαν, οἱ ἐκδρομῆσι τῆς
Περιηγητικῆς Λέσχεις Ἡρα-
κλείου μὲ τὸ Φέρρυ Μπῶτ
ESPRESSO CAGLIARI.
Εἰς τὸν πῆξιμα μας τῶσων
αἱ ἱμερικῆ δσον αἱ ἀστυνο-
μικαὶ καὶ Τελωνειακαὶ Ἀρχαὶ
κατῆρσων τὰν ὡσετὶ οἱ
250 καὶ πᾶσι ἐπιτάσεισως
50 περὶπου αὐτοκίνητα νὰ
ἀποδιδασθεῖσως καὶ νὰ ἐλε-
γθεῖσως ἐν σύντομο χρόνῶ.

**ΟΙ ΕΞ ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ
ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ
ΔΙΑ ΤΑΣ ΑΝΩΤΑΤΑΣ
ΣΧΟΛΑΣ ΕΙΝΑΙ 1460**

Εἰς 1460 ἀνεφῆρσως ὁ ἀρ-
θμὸς τῶν ἀποφῶτων τῶν Γυ-
μνασίων τοῦ νομοῦ Ἡρακλείου
αἱ ὁποῖαι ὑπεβάλλων τὰ δικαιώ-
λογητικὰ τιμῶν διὰ μετασῶν
τῶν ἐξετάσεισως διὰ τὰς Ἀνω-
τάτας Σχολὰς αἱποῖσαι θὰ διε-
ξαθεῖσως τὴν 26ην Αὐγούστου.

Διὰ τὸ Β' ἐξάμηνον τοῦ 1974

ΠΡΟΣΘΕΤΟΙ ΔΙΕΥΚΡΙΝΙΣΕΙΣ ΔΙΑ ΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

Θὰ παρασχεθεῖσως ὁδηγίαι πρὸς τὰς Τραπεζίεσως

ΑΘΗΝΑΙ 11 Ἀρμόδιος δι-
ευκρινίζει ὅτι τὸ ἑτερον ὄριον
40% διὰ τὴν ἐπέκτασιν τῆσως
ματοδοτήσεσως τῶν ἐξαγωγῶν
κατὰ τὸν τρέχον ἔτος ἀφορᾶ τὸ
σύνολον τῆς τραπεζικῆς τῶν
ματοδοτήσεσως πρὸς τὸν τομέα
Εἰς τὰ πᾶσι αἱ τῶν νέων ὑ-
ναστικῶν αἱ ἐξαγωγικῶν αἱ
χειρισίσεισως θὰ χρηματοδοθεῖσως
ἀνάλογα μὲ τὰς ἀνάγκασως τῶν
καὶ τοῦ ποσῶτος αὐθῆσεισως
τῶν ἐξαγωγικῶν ἐργασίσεισως τῶν
ἐν ἑξέσει πρὸς τὸ 1973.

Τοῦτο σημαίνει ὅτι δύναται
νὰ τύχων ἡμετέρισως πιστω-
δοτήσεισως πρὸν τὸν γενικῶ
ὄριον τοῦ 40% ἀν παρασῆσως
ἀνάγκη.
Πάντως ἡ χρηματοδοτικὴ ἐ-
πέκτασις μὲχρι τοῦ ὄριου 40%
κρίεται ἐπαρκῆσως διὰ νὰ καλύ-
ψῆ τὰς ἀνάγκασως τῶν ἐξαγω-
γῶν.

νέας συνεργασίσεισως τὴν ὁποῖαν
εἶχον σήμερα ἐπὶ τοῦ προκει-
μένου οἱ ὑπουργοὶ ἀναπληρω-
τῆς Συντονισμοῦ Κ. Μπαλλῶ-
πουλος καὶ Ἐμπορίου κ. Γ.
Ἀναστασάδουλασως μὲ συμμε-
χὴν καὶ τοῦ προεδροῦ τοῦ συν-
δέσμου Ἑλλήνων βιομηχανῶν.

Εἰς τὸ μέτρον τῆς ἐπαναγω-
ρηγίσεισως στεγαστικῶν δανεί-
ων τοῦ Ὀργανισμοῦ Ἐργατι-
κῆσως Κατοικίας καὶ τῶν προ-
γραμμάτων τοῦ ὑπουργοῦ Κοι-
νωνικῶν ὑπηρεσιῶν περιλαμβῶ-
νται καὶ τὰ ἐξ οἰκιστικῶν
προγραμμάτων τῆς Κτηματικῆς
(ὄργανωσῆσως οἰκισμοῦ). Ἡ
χρηματοδοτήσις τῶν προγραμ-
μάτων αὐτῶν θὰ συνεχισθεῖσως
τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ἔργων ὑπο-
δομῆσως τῶν ἐν λόγῶ οἰκισμῶν.

Ἡ ἑφημερίσως ἀνεφῆρσως ὅτι
ἡ ἀποφῆσως ἐπὶ τῆς ἀποδο-
τικῆσως τῆς Κτηματικῆς
(ὄργανωσῆσως οἰκισμοῦ) ἡ
χρηματοδοτήσις τῶν προγραμ-
μάτων αὐτῶν θὰ συνεχισθεῖσως
τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ἔργων ὑπο-
δομῆσως τῶν ἐν λόγῶ οἰκισμῶν.

Εἰς τὸ μέτρον τῆς ἐπαναγω-
ρηγίσεισως στεγαστικῶν δανεί-
ων τοῦ Ὀργανισμοῦ Ἐργατι-
κῆσως Κατοικίας καὶ τῶν προ-
γραμμάτων τοῦ ὑπουργοῦ Κοι-
νωνικῶν ὑπηρεσιῶν περιλαμβῶ-
νται καὶ τὰ ἐξ οἰκιστικῶν
προγραμμάτων τῆς Κτηματικῆς
(ὄργανωσῆσως οἰκισμοῦ). Ἡ
χρηματοδοτήσις τῶν προγραμ-
μάτων αὐτῶν θὰ συνεχισθεῖσως
τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ἔργων ὑπο-
δομῆσως τῶν ἐν λόγῶ οἰκισμῶν.

Ὁ πρόεδρος Σπινόλα ἀπέλυσε ὁλοκλήρυν τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον

ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΕΞΕΥΡΕΘΗ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΛΙΣΣΑΒΩΝ 11 Ὁ Πρό-
εδρος Ἀντόνιο Ντὲ Σπινόλα
ἀπέλυσε ὁλοκλήρυν τὸ ὑπου-
ργικὸν συμβούλιον ἐξελθῶν ἀ-
πὸ τῆς ὑπουργοῦ Πληροφωριῶν
κ. Ραούλ Ρέγκο, ἡ ἀποπομ-
πὴ τῆς κυβερνήσεισως ἡκολοθῆσως
σὲ τὴν ὡσῆκει τὴν ὁποῖαν εἶ-
χον εἰς τὸν προεδρικῶν μέγρον
τὴν μεσημέριον ὁ κ. Σπινόλα
μετὰ τὸν ὡσῆκει ὁποῖοι
εἶχον παραμεινεῖσως εἰς τὴν
κυβέρνησιν.

Ἐπισημῶς ἀνεφῆρσως ὅτι
ἡ ἀποφῆσως ἐπὶ τῆς ἀποδο-
τικῆσως τῆς κυβερνήσεισως θὰ γίνῃ
ἀποφῆσως ἡ αὐρῶν ἐκ τοῦ προ-
εδροῦ γράφεισως.
Ἐπισημῶς ἀνεφῆρσως ὅτι
ἡ ἀποφῆσως ἐπὶ τῆς ἀποδο-
τικῆσως τῆς κυβερνήσεισως
θὰ γίνῃ ἀποφῆσως ἡ αὐρῶν ἐκ
τοῦ προεδροῦ γράφεισως.

Ὁ στρατηγὸς Κόστα Γκὸ
μὲς ἀρχηγὸς τοῦ Ἐπιτελείου
καὶ μ' ὡς τὸ στρατιωτικῶν
συνδῆσμων ἐδίδασκε μετὰ τὴν
σῆσκεισως οὐδὲμια προσωπι-
κότης ἐχει μὲχρι στιγμῆσως ἀνα-
φερθεῖσως ἐπισημῶς δὲ τὸ ἀξί-
μα τοῦ πρωθυπουργοῦ.

Προσέθεσε ὅτι ὁ ἴδιος δὲν
πρόκειται νὰ καταστήσως πρῶ-
τος καὶ ὅτι αἱ συνενωσι-
σεισως συνεχισθῶν.
Διηκρινίσεισως ὅτι ὁ ἀφορῶν
πολιτικῶν καὶ στρατιωτικῶν

προσωπικότητισως ἐβόλοδοκοπῆ-
θησαν καὶ ὅτι πρόκειται νὰ λη-
φθεῖ ἀποφῆσως ἐξ αὐριον. Τῆ
λασ ἐπεδεδειχῶσως ὅτι ἡ κατὰ
στάσεισως ἐπιπολικῆσως διατηρεῖ-
ται εἰς τὸν ἑθῆσως.
Ἐς ἄλλου ὁ καθηγητῆς τῆς
Νομικῆσως κ. Φερνάντο Ὀλβῶ
τοῦ ὁποῖου τὸ ὄνομα ἀνεφῆρσως

ἡδη ὡς ὑποψήφιον πρωθυπου-
ρῶν συνητήθεισως μετὰ τὸ στρα-
τηγῶν Ντὲ Σπινόλα ἐπὶ ἡμῆσι
αν ὡρον σήμερα τὸ ἀπογευ-
μα. Κατὰ τὴν ἐξέδοσως τῶν
αὐθῆσεισως πρὸς τὸν ἑθῆσως εἶ-
πῶν μόνον ὅτι ἡ παρουσίασως
εἰς τὸ μέγρον ὑπῆρξε τυχαία.

**Εἰς τὴν Κελτικὴν θάλασσαν
ΟΙ ΒΡΕΤΤΑΝΟΙ ΘΑ ΕΛΕΓΧΟΥΝ
ΤΑ ΚΟΙΤΑΣΜΑΤΑ ΠΕΤΡΕΛΑΙΟΥ**

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 11 Ἡ Βρεταν-
νικὴ κυβερνήσις ἀνῆγγελεσως ὅτι
μερὸν σχεδίασῆσως τὴν ἀνάλη-
ψιν τοῦ ὁικονομικοῦ ἐλέγχου
τῶν πῶσιων παρακτικῶν καὶ
τασῆσμων πετρελαιοῦ καὶ φυσ-
ικοῦ ἀερίου τῆς Βρεσῆσως καὶ
τῆς Κεντρικῆς Θαλάσσεισως.
Πρὸς τοῦτο θὰ ἰδοῦσως κρατι-
κῶν Ἐθνικῶν Συνεταιρισμῶν Πε-
τρελαιοῦ. Ἀπ' ἐφεῖσως ὡς νὰ
ἀναγγελεῖσως ἡ γενικὴ ἐνίσχυσις
συν τοῦ παρακτικῶν πετρελαιοῦ
καὶ ἀερίου πρᾶγμα τὸ ὁποῖον
ἀποτελεῖ τὴν ἐπισημὸν πολιτι-
κὴν τοῦ Ἐργατικοῦ κόμματος.
Ἀναγγέλλων εἰς τὸν Κοινῶ

δούλιον ὁ ὑπουργὸς ἐνεργείσως
κ. Ἐρκ Μπάρλεϋ εἶπεν ὅτι
πρόκειται περὶ λογικῶν καὶ με-
κροπροσθεσῶν προτάσεισως. Δει-
κνύσων τὴν ἀποσπαστικότητά
τῆς κυβερνήσεισως ὅτι ἐνεργῆ
σῆσως μάλιστα ταχέως ὡσετὶ
νὰ διασφαλίσεισως πλήρως τῶσως
ἐφ' ὅν τῶν ἔθνεσως ἐκ τοῦ
νεοανακαλυφθεῖσως πῶσιου
μας ἀφῆρσως παραλλήλως αὐ-
τισῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.

Ὁ κ. Μπάρλεϋ ἐδίδασκε ὅτι
τὸ ἑθῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.
Ὁ κ. Μπάρλεϋ ἐδίδασκε ὅτι
τὸ ἑθῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.

Ὁ κ. Μπάρλεϋ ἐδίδασκε ὅτι
τὸ ἑθῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.

Ὁ κ. Μπάρλεϋ ἐδίδασκε ὅτι
τὸ ἑθῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.

Ὁ κ. Μπάρλεϋ ἐδίδασκε ὅτι
τὸ ἑθῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.

Ὁ κ. Μπάρλεϋ ἐδίδασκε ὅτι
τὸ ἑθῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.

Ὁ κ. Μπάρλεϋ ἐδίδασκε ὅτι
τὸ ἑθῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.

Ὁ κ. Μπάρλεϋ ἐδίδασκε ὅτι
τὸ ἑθῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.

Ὁ κ. Μπάρλεϋ ἐδίδασκε ὅτι
τὸ ἑθῆσως ὁλοῦν εἰς τὰς ἑταιρεῖ-
σεισως πετρελαιοῦ.

ΩΣ ΕΔΗΛΩΣΕΝ ΧΩΕΣ Ο ΕΤΣΕΒΙΤ

Εἰς τὴν Τουρκίαν ἀνῆκει τὸ δικαίωμα νὰ ἐλέγχεῖ τὴν καλλιέργειαν τοῦ ὀπίου

ΑΓΚΥΡΑ 11 Ὁ πρῶθυπου-
ρὸς κ. Ἐτσεβιτ ἐδίδασκε ὅτι
μερὸν ὅτι εἰς τὴν Τουρκίαν
καὶ μόνον ἀνῆκει τὸ δικαίωμα
ὅπως ἐλέγχεῖ τὴν καλλιέργειαν
τῆς ἡμιοσῆσως τῶν ὑποφῶρουσως
τῆς ἡμιοσῆσως τῆς ἀποφῆσως
τῶν ἀντιπολιτευομένων κόμμα-
των τῆς Δικαιοσύνησως ἐπέκρινε
ὡς ἀντιμερικανικὴν ἐν ῆσει
τὴν ἀπόφασιν τῆς κυβερνή-
σεισως νὰ ἀσῆ τὴν ἀπαγόρευσιν
τῆς καλλιέργειασως τοῦ ὀπιου.

Ὁ κ. Ἐτσεβιτ ἐρωτήθεισως
ὅτι δημοσιογράφων κατὰ πᾶσι
εἰς τὴν Τουρκίαν ἐξήρσων ὅπως
ὁμᾶς εἰδικῶν τῶν Ἡνωμένων
Ἐθῶν ἐλέγχεῖ τὴν παραγωγήν
τοῦ ὀπιου πρὸς παρεμβῆσεισως
τοῦ λαθρεμπορίου ἀπῆρσων
εἰς τὴν Τουρκίαν ἡμετέρισως
καὶ μόνον ἀνῆκει ἡ ἐξουσίς ὁ
πᾶσι ἀσῆ ἐλέγχεῖν ἐπὶ τῆς κη-
λιεργείασως τῆς ἡμιοσῆσως. Ζη-
τῶν τὴν βοήθειαν καὶ τὴν τεχνι-
κ

Λοιγώνια

Συγχαρητήρια

Την αποφοίτησα με δόξα στα έκ της Παιδαγωγικής Ακαδημίας Ηρακλείου εξαιτίας της μαρτυρίας της Μαρία συγχαίροντες θερμά και της εύχόμενα καλή σταδιοδρομία ΜΑΝΩΛΗΣ - ΞΜΗΝΗ

ΠΕΝΘΗ

ΓΕΩΡΓ. Ν. ΜΑΛΛΙΩΤΑΚΗΣ

Σημαντικόν κενόν άφηκε εις την κομπόλην Καστελλίου Πεδιάδος ο θάνατος του άειμνήστου Γεωργίου Νικόλαου Μαλλιωτάκη που συνεβή την νύχτα του Σαββάτου πρὸς την Κυριακή, σὲ ηλικία 87 χρονῶν καὶ ἐτάφη τὸ ἀπόγευμα τῆς ἴδιας ἡμέρας ἐν μέσῳ γενικῆς λύπης τῆς πολυπληθοῦς κοινωσίας τῆς Κωμοπόλεως καὶ τῶν περιχώρων.

Ο Γεώργιος Μαλλιωτάκης ἦτο ἔμπορος ἀπὸ τοῦ ἔτους 1906 καὶ προσέφερε, σὲ πολὺ δύσκολες ἐποχές, μὲ γάλας ὑπηρεσίας διὰ τῆν ἐξυπηρέτησιν τοῦ κοινωτικοῦ συνόλου ὀλοκλήρου τῆς ἐπαρχίας.

Πιστὸς καὶ ἀφοσιωμένος πρὸς τὸ ὄψιστον τῶν ἰδανικῶν, τὴν ἐργασίαν, ἐργασίαν κε σκληρὰ στὴ ζωῆ του ἀλλὰ ἀπὸ τῶν ἀγῶνα τὸν σκληρὸν τῆς ζωῆς βῆκε νικητής. Ἡ δραστηριότης καὶ τὸ ἀνήσυχο δημιουργικὸ πνεῦμα τὸν ἀνέβασαν ὑψηλὰ καὶ συγχρόνως τοῦ ἐξάρσαν τὴν ἰσχυρὰ τῆν δημοφιλίαν. Διεκρίθη εἰς τὸ ἔμπροσθεν καὶ εἰς τὴν τιμιότητα καὶ ἐντιμότητα τοῦ χαρακτῆρος του. Ἦτο πρὸς ἀριστοσύνην ἀσκήτητος, εὐγενικός ἡμέρος ἡμερῶν γαληνῶν ἐξαιρέτων σὰν Ἕλληνα σὰν Χριστιανὸν καὶ σὰν ἄνθρωπον.

Μὲ τὴν ζωντανία πού τὸν διεκρίνε, τὴν τὴν ἰσχυρὰ καὶ ἐπιμονή του, τὸ ἀκατακτάτο βάρρος τὸν ψυχραιμία καὶ αἰσιοδοξία του, ἀκαρῆστος πάντοτε ἀγωνίζοταν τὸν ἀγῶνα τῶν αἰώνων καὶ τὸν καλὸν.

Πρόθυμος πάντοτε σὲ κάθε εἶδος θυσίας προσέφερε τὸν αὐτὸν τὸν ὀλοκαύτωμα στὴν Πατρίδα, ὡς πολέμιος τῆς Μικρᾶς Ἀσίας στὴν ἐξυπηρέτησιν τῆς κοινωσίας πού τὸν περιέβαλε μὲ ἀγάπην καὶ ἐκτίμησιν, στὴν ἀγαπημένην του οἰκογένειαν καὶ σὲ τοὺς δικούς του ἐν γένει. Ὑπῆρξεν ἄνθρωπος ὁ Γ. Μαλλιωτάκης. Ο Θεὸς πού πάντοτε μὲ πῆσιν ὑπῆρξεν ὡς ἀναπαύσιν τὴν ψυχὴν του. Ἄς εἶναι αἰώνια ἡ μνήμη του.

ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΟΙ

ΡΟΜΑΝΤΙΚΑ
Ο Δικτάτωρ
ΗΡΟΔΟΤΟΣ
Ο ὑπεροχὸς Ταρζάν
ΚΑΣΤΡΟ
Σφαγή στὴν Λέσχη τοῦ Χόλυγουντ
ΚΡΟΝΟΣ
Ἦταν σκληρὸς καὶ τὸν λέγαν Τρινιτά
ΟΡΦΕΥΣ
Ο αἰσιδόξος
ΑΙΓΛΗ
Μία Παριζιάνα ἀπ' τὰ Τρίκαλα
Ν. ΡΙΒΟΛΙ
Ο Λιποτάκτης
ΑΜΟΡΕ
4 Σαρλὸ στὴν Ἰσπανία

ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ

Ἀνοικτὸν καθ' ὅλον τὸ 24ωρον
Νικόλ. Κοκκάλης 1821 86.
Ἀνοικτὸν ἀπὸ 0800—2400
Ἑλλη Μαρτυριανική Καλοκαίρινοῦ 216.
Ἀνοικτὸν ἀπὸ 0800—200
Ι. Χλουβεράκης Πλ. Ἐλ. Βενιζέλου

Διημερεύουσαι καὶ διανυκτερεύουσαι κλινικαὶ ΙΚΑ:

Πολυκλινικὴ Παθ'κὰ
Πολυκλινικὴ Χειρ'κὰ
Πολυκλινικὴ Ὀρθ'κὰ
Ἱπποκράτειον Καρδ'κὰ
Δασκαλάκη Ὀφθ'κὰ
Ἀγ. Νεκταρίου Νευρ'κὰ
Ἱπποκράτειον Ὀρλ'κὰ

ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑ

ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΑΙ
Ἀφίξεις ἐξ Ἀθηνῶν
0625—1115—1330
1705—1835—2130
Ἀναχωρήσεις ἐξ Ἀθηνῶν
0705—1155—1410—1915
2115—2210
Ἀναχωρήσεις διὰ Ρόδου 1745
Ἀφίξεις ἐκ Ρόδου 2035

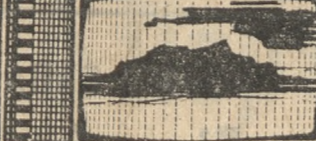
ΙΩΑΝΝΗΣ

ΜΠΑΛΤΖΑΚΗΣ
Ἱατρός Χειρουργός
Δέχεται ἐς τὴν κλινικὴν τοῦ Ἁγ. Παντελεήμων.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ

Ἱατρός καρδιολόγος
Διδάτωρ Ἱατρικῆς Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν
Ἱατρείον: Πλ. Καλλεργῶν 11 Βοσ. δροσος (Παραπλευρῶν Βασιλικῆς Ἁγίου Μάρκου).
Ὅρας ἐπισκέψεων 8—9 π.μ. καὶ 5—8 μ.μ.
τηλ. ἱατρείου 221807 οἰκίας

Τὸ Καστρονὸ



19.00 Ἀπὸ μέρα σὲ μέρα
19.15 Λάσση
19.40 Εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ ἀνθρώπου
20.00 Ἥχῳ τῶν γεγονότων
20.15 Ἀνοικτὸς ἐπιστολὴς
20.30 Φῶλλουφουτ
20.55 Πρόκλησις σὲ γέμῳ
22.00 Ἥχῳ τῶν γεγονότων
22.20 Οἱ γιοὶ τοῦ Κῆν
22.50 Γκάνουσουκ
23.45 Χρυσὴ γῆ
00.05 Πόρσις καὶ μελωδία
Ἥχῳ τῶν γεγονότων

ΑΠΟΥΣΙΑΙ ΙΑΤΡΩΝ

Ο ἱατρός Ὀρλ'λόγος κ. Ἐμμαν. Συμυρνάκης εὐρίσκειται εἰς Γαλλίαν δι' ἐπιστημονικὸν ταξίδιον θὰ ἐπιστρέψῃ τὴν 19.7.74.

Ο ἱατρός Πάνος Σπυθαράκης θὰ ἀπουσιάσῃ ἐξ Ἡρακλείου ἀπὸ 4—7—74 μέχρι 11—7—74.

Ο ἱατρός Ἰωάννης Κοσμάδης Νευρολόγος—Ψυχίατρος θ' ἀπουσιάσῃ εἰς Ἑξωτερικὸν ἀπὸ 11.7.74 ἕως 3.8.74.

ΑΠΟΥΣΙΑ ΙΑΤΡΟΥ

Ο ἱατρός Ἰωάννης Συγκελλάκης ἀπουσιάζει ἐξ Ἡρακλείου θὰ ἐπανεέλθῃ τὴν 5.8.74.

Ο ἱατρός Μηνῆς Ἀσλανίδης θὰ ἀπουσιάσῃ εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἀπὸ 11/7/1974 μέχρι 2/8/1974.

Ἀπὸ 6 ἕως καὶ 28 Ἰουλίου θὰ ἀπουσιάσῃ εἰς Λονδίνον ὁ Ὀρθωπεδικὸς κ. Χριστοφ. Χειλαδάκης.

Ο κ. Ἐμμανουὴλ Πομποδάνης ἱατρός μικροβιολόγος θὰ ἀπουσιάσῃ ἐξ Ἡρακλείου ἀπὸ 11/7/1974 μέχρι 3/8/1974.

ΜΗΝΑΣ Ε.

ΠΕΡΔΙΚΟΓΙΑΝΝΗΣ
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
Ἱατρείον ὁδὸς Βικέλα 17 (Βαλιδέ Τζαμί)
τηλ. ἱατρείου 224443
τηλ. οἰκίας 224487
Δέχεται 8—9 π.μ. καὶ 5—8 μ.μ.

Δρ ΙΩΑΝΝΗΣ Ν. ΜΑΚΡΥΓΙΑΝΝΑΚΗΣ

Εἰδικὸς Παθολόγος
Δέχεται δὸς Λασιθίου 1 (Βαλιδέ Τζαμί).
τηλ. ἱατρείου 222357 οἰκίας 222486.

ΧΑΡΙΔΗΜΟΣ ΜΥΡ. ΠΑΠΑΔΑΚΗΣ

ΙΑΤΡΟΣ ΟΡΘΟΠΕΔΙΚΟΣ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
Τ. Ἐσωτ. Ἀσκληπιείου Ἐρυθροῦ Σταυροῦ Βούλας—Λέσχη.
Δέχεται Γράμμου 76 Πόρος (Στάσις Μύρου) - Συμβελημένος μετὰ τοῦ Δημοσίου
τηλ. 283289 καὶ 282873.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Εὐχαριστῶς ἀνακοινούμεν πρὸς ἀπαντας τοὺς κατόχους αὐτοκινήτων MERCEDES φορτηγῶν καὶ ἐπιβατηγῶν ὅτι ἀπὸ 22—26 Ἰουλίου 1974 εἰς τὸ συνεργεῖον MERCEDES (λεωφόρος 62 Μαρτύρων) θὰ εὐρισκωνται δύο Γερμανοὶ ἀνώτεροι τεχνικοὶ πρὸς ἐπιθεώρησιν τοῦ αὐτοκινήτου των ΕΝΤΕΛΩΣ ΔΩΡΕΑΝ.
Ἐκ τῆς Διευθύνσεως ΝΙΩΤΗΣ ΜΑΥΡΑΚΗΣ

ΑΤΜΟΠΛΟΙΑ

Κ. ΕΥΘΥΜΙΑΔΗ
ΒΡΑΚΛΕΙΟΝ—ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ
ΦΙΛ ΣΟΦΙΑ

ΚΡΟΝΟΣ

Θερινός Ἀπόψε
Ἦταν σκληρὸς καὶ τὸν λέγαν Τρινιτά
Τέρνερ Χίλλ, Μπάρντ Σπένσερ

ΚΑΣΤΡΟ

Σήμερα
ΣΦΑΓΗ ΣΤΗΝ ΛΕΣΧΗ ΤΟΥ ΧΟΛΥΓΟΥΝΤ
Τζιμ Μπράουν Παραγωγῆς 1974

Εἰκοβιτέτρον

Κινηματογράφος

Τὶ ἔργο θὰ διαλέξετε

ΜΙΑ καταπληκτικὴ ταινία δεσπόζει στὸ δεύτερο μέρος τῆς ἐβδομάδος αὐτῆς. Πρόκειται γιὰ μιὰ ἀριστουργηματικὴ δημιουργία τοῦ Τσάρλι Τσάπλιν ἡ οποία περιέχει ἕνα μῆνυμα ἐπικαιροῦ. Ἐνα μῆνυμα πού μπορεῖ νὰ ἐκπνεύεται ὅσο ὑπάρχουν ἀκόμη ἄνθρωποι πού μποροῦν ν' ἀκούν, νὰ νοιώθουν καὶ νὰ βλέπουν.



Ο Τζιμ Μπράουν σὲ μιὰ σκηνὴ τῆς ἐγχρωμῆς περιπέτειας «Σφαγὴ στὴ Λέσχη τοῦ Χόλυγουντ».

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τελούμεν μεθαύριον Κυριακὴν 14.7.74 καὶ ὥραν 8πμ 40θήμερον μνημόσυον ἐν τῷ Ἱν Ἁγίου Κωνσταντίνου ὑπ' ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ πολυαγαπητοῦ μας συζύγου πατρὸς υἱοῦ καὶ ἀδελφοῦ

ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΕΥΑΓΓ. ΔΙΑΚΑΚΗ
Ἀντ'ρχου Χωροφυλακῆς ἐ.ἀ.
Οι τεθλιμμένοι
Ἡ σύζυγος: Μαρίνα Διακάκη
Τὰ τέκνα: Ἰωάννα Εὐ-αγγελία Μαρία
Ἡ μήτηρ οἱ ἀδελφοὶ καλοῖσιτοι συγγενεῖς

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τελούμεν μεθαύριον Κυριακὴν καὶ περὶ ὥραν 8.30 πμ εἰς τὸν Ἱν Ἁγίου Κωνσταντίνου (Νεκροταφεῖον) ἐπίσημον μνημόσυον ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ προσφιλοῦς μας συζύγου πατρὸς ἀδελφοῦ καὶ θεοῦ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΣΑΛΤΣΑΚΗ
καὶ ἱπαρακαλούμεν πάντας τοὺς συγγενεῖς καὶ φίλους τοὺς τιμῶντας τὴν μνήμην του ὅπως παραστοῦν.
Οι τεθλιμμένοι
Τὰ τέκνα: Δημήτριος καὶ Χρυσούλα Κοκκολάκη
Οἱ ἀδελφοί: Νικόλαος καὶ Μαρία Σααστάκη Ἰωάννης καὶ Ζωὴ Σααστάκη Μηνῆς καὶ Νίκη Σααστάκη Ἀριστομένης καὶ Εὐτυχία Σααστάκη Ἀρροδίτη Κατεχάκη Κατὶνα Σααστάκη
Οἱ ἐγγονοὶ οἱ ἀνεψιοὶ

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τελούμεν μεθαύριον Κυριακὴν καὶ περὶ ὥραν 8.30 πμ ἐν τῷ Ἱν τοῦ Ἁγίου Κωνσταντίνου (Νεκροταφεῖον) ἐπίσημον μνημόσυον ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ προσφιλοῦς μας συζύγου ἀδελφοῦ καὶ θεοῦ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΚΟΥΓΙΟΥΜΤΖΗ
ὀδοντίατρον
καὶ παρακαλούμεν πάντας τοὺς συγγενεῖς καὶ φίλους τοὺς τιμῶντας τὴν μνήμην του ὅπως παραστοῦν.
Οι τεθλιμμένοι
Ἡ σύζυγος Κλεοπάτρα Κουγιουμτζή
Οἱ ἀδελφοί: Ἰωάννης καὶ Φιλία Κουγιουμτζή Γεώργιος καὶ Ἀργυρὴ Κουγιουμτζή Σοφία Κουγιουμτζή Εἰρήνη Κουγιουμτζή
Οἱ ἀνεψιοὶ οἱ λοιποὶ συγγενεῖς

ΙΣΙΔΩΡΟΥ ΜΑΝΩΛΑΚΗ ἢ ΣΙΔΕΡΗ
καὶ παρακαλούμεν πάντας τοὺς συγγενεῖς καὶ φίλους τοὺς τιμῶντας τὴν μνήμην του ὅπως παραστοῦν.
Οι τεθλιμμένοι
Τὰ τέκνα: Νικόλαος καὶ Ἀμαλία Μανωλάκη Ἰωάννης καὶ Μαίρη Μανωλάκη
Οἱ ἀδελφοί: Σταματῆς Μανωλάκης Ἀντώνης Μανωλάκης Ἰωάννης Μανωλάκης
Οἱ ἐγγονοὶ οἱ λοιποὶ συγγενεῖς

ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΜΕΡΙΚΗ

Τοῦ Αἰδ. Νικόλαου Νεονάκη
2ον τερά καὶ στὸν ἀμερικανικὸν ὄρον πολλοὶ ἀπ' αὐτοὺς θάφητη ρίζονται. Γύρω σὲ τέτοιες ὄρες καὶ στὴν ἐξῆ Γῆ, μὰ σὲ καὶ γανώσεις ἀναπτύσσεται τὸ νῆνα δὲν ἔλειψε ἡ νοσταλγία. Ἑλληνικὸν δαιμόνιο, οἱ κλι



Ο αἰδ. Νικόλαος Νεονάκης (ἀριστερά) προσφ'ρει εἰς τὸν Δῆμαρχον τοῦ Μπούφαλο κ. Μακ'σκού (δεξιά) ἑλληνικὸν ἀμφορέα ὄδρον τοῦ Ἀρχιεπισκόπου Κρήτης κ. Εὐγενίου ἐνὶ παρακοῦλου θεῖ τὴν ὄλην σκηνὴν ὁ πάστορ δρ Χ.Μαυιοῦδάκης τῆς ἐκεῖ Ὀρθῶς δόξου Ἐκκλησίας γαυμάρος τοῦπατρός Νεονάκη.

Μὰ κί' αὐτοὶ πού θάφθηκαν καὶ τὰ παρασκήνια σὰν πρὸς ἀσκήσιον γιὰ τ' ἀνάθεμα τῶν πολιτικῶν μυστηρίων καὶ συναλλαγῶν. Καὶ πολλοὶ διακρίνονται γιὰ τὴν δεξιοτεχνία τους.

Στὴν διαδικασία αὐτῆς βλέπει κανεὶς καὶ τὴν συγκρούσεις ἀντιζηλιῶν, λοβοθρομῆς καὶ ὄλα τὰ κατὰ συνθήκη, ἀπαραιτήτα πού λῆς κί' ἐπαίθουν τὸν ἐπίδοξον γιὰ τὴν πολιτικὴν πραγματικότητα τῆς ἐποχῆς.

Ὅπως τ' ὄμοια ἔτσι καὶ οἱ Κοινοὶτῆτες ὀλοκλήρες διακρίνονται σὲ δρῶσι ἐθνικὴ καὶ θρησκευτικὴ μῆσα στὸ Ἀμερικανικὸν σύνολο. Ὁ Ἀμερικανικὸς λαὸς θέλει νὰ διορθώσῃ κάθε ἐθῆμον καὶ παρὰ δρῶσι τῶν ἐθνικοτήτων πού ζοῦν στοὺς κόλπους τῆς. Ἐκεῖ ἔχει ἑκταίους γιὰ τὸν συμπεθεῖ στὴς ἔθνικες ἐκ δηλώσεις των. Ἐτσι καὶ ὁ Δῆμαρχος ἢ ὁ Κυβερνήτης προεφαρξῆ στὴν τελετὴ τῆς 25 Μαρτίου τῶν Ἑλλήνων καὶ στὴς τοπικῆς πορλεάσεις ἐθνικῶν ἔορτων ὅταν καλεῖται ἀπὸ τὴν Ἑλληνορθόδοξον Κεινότητα νὰ παρῶσι.

Ὁ Δῆμαρχος τοῦ Μπαφάλοῦ παρῶσι τὴν 21 Ἰουλίου στὴν παρελθούσῃ πού ἔκαμῃ ἡ Κοινοὶτῆς πρὸς τιμὴν τῶν ἱδρωτῶν τῆς οἱ ὅποιοι ἀφῆχθον 50 χρόνια περὶπου πρὶν στὸ Μπούφαλο. Ἐκεῖ τὴν τιμὴν νὰ τὸν σταναντήσω καὶ νὰ τὸν προσφέρω ἕνα ἀπὸ τὰ Μινωτικὰ δάδα τῆς ἀρχαιότητος. Ἡ ἀπλότητα καὶ τὸ μείλιχον τοῦ προσώπου του μὸς ἔκανε ἐντύπωση. Γυῖος κάποιου ἀγρότου στὴ Πάλοια, Δῆμαρχος σὲ μιὰ ἀπὸ τὴς καλοτέρας πόλεις τῶν ΗΠΑ χώρα αὐτῆς πού καθὼς φαίνεται τὴν ἔχει ὑποσχεθῆ ὁ Θεὸς τὸν καλὸν ἐργάτη ἀνεστέφανου φουλῆς ἢ θρησκείας. Δὲν ὑπάρχει περιούσιος λαὸς στὴν Ἀμερικὴ μὲ ἰδιαίτερη θετικὴ εὐνοία. (Συνεχίζεται)

ΓΕΝΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ ΜΕΓΑΛΟΧΑΡΗ

Μ. Παναγιωτάκης
Μονοφατείου 8 Τηλ. 222550
Προστατίτιδες—Ουρηθρίτιδες—Κολπίτιδες—Τραχηλίτιδες. Σύγχρονος ἀντιμετώπισις δι' ἤλεκ)κῶν μηχανημάτων.

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τελούμεν τὴν Κυριακὴν 14ην Ἰουλίου καὶ περὶ ὥραν 8.30 πμ ἐν τῷ Ἱν Ἁγίου Κωνσταντίνου (Νεκροταφεῖον) 40θήμερον μνημόσυον ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ προσφιλοῦς μας πατρός

ΜΙΧΑΗΛ Α. ΤΖΑΝΑΚΗ
καὶ παρακαλούμεν πάντας τοὺς συγγενεῖς καὶ φίλους τοὺς τιμῶντας τὴν μνήμην του ὅπως παρευρεθῶν.
Οι τεθλιμμένοι
Τὰ τέκνα: Ἀλέκος καὶ Στέλλα Τζανάκη Βεν. Τζανάκης Κώστας καὶ Ἰωσήφ Σφακιανός

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τελούμεν μεθαύριον Κυριακὴν καὶ περὶ ὥραν 8.30 πμ εἰς τὸν Ἱν τοῦ Ἁγίου Κωνσταντίνου (Νεκροταφεῖον) 40θήμερον μνημόσυον ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ προσφιλοῦς μας πατρός ἀδελφοῦ καὶ πάππου

ΙΣΙΔΩΡΟΥ ΜΑΝΩΛΑΚΗ ἢ ΣΙΔΕΡΗ
καὶ παρακαλούμεν πάντας τοὺς συγγενεῖς καὶ φίλους τοὺς τιμῶντας τὴν μνήμην του ὅπως παραστοῦν.
Οι τεθλιμμένοι
Τὰ τέκνα: Νικόλαος καὶ Ἀμαλία Μανωλάκη Ἰωάννης καὶ Μαίρη Μανωλάκη
Οἱ ἀδελφοί: Σταματῆς Μανωλάκης Ἀντώνης Μανωλάκης Ἰωάννης Μανωλάκης
Οἱ ἐγγονοὶ οἱ λοιποὶ συγγενεῖς

Ίστορικό και συναισθηματικό μυσιότροφημα

Η ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗ Καί η ώραία τής Σμύρνης

**Ό τραγικός έρωσ μιάσ ώραίας Σμυρνιότο-
πούδας - Αί ξέναι προπαγάνδαι - Ή Κερα-
δική Κατασκοπεία**

1590
Επιμεράνει ή άλλη ήμερα και ή καταστροφή άντις νά κοπά σι, δυναμίται περισσότερο.
Οί Τούρκοι πιδ άγριοι τάρα άναβαρρημένοι άπό τό φόβο πού έχει καταλάβει τούς χριστιανούς ξεχύνονται άσυγκράτητοι.
Τραγικές εκατόμβες δυστυχισμένων χριστιανών έκτε λούτται σέ κάθε σημείο τής Σμύρνης.
Η φωτιά όσο περνάει οί ώρες τόσο και γίνεται περισσότερο καταστρεπτική.
Μεταβάλλεται σέ μιά τρομερή θεομηνία, σέ θύελλα πού στήν όρμη της δέν μπορεί νά σταθί κανένα έμπόδιο.
Ή άλλοφροσύνη και ό πανικός είναι άπερίγραπτος.
Κάτω στήν προκυμαία οί θαναλικές σκηνές ξεκαλούθουσι.
Κάτω άπ' τά μάτια τών άγιών μάτων τών Μεγάλων Δυνάμεων πού σεργιανίζουν στό Καί, έλέποντας όλη αυτή τήν κοσμοχαλασία με χυδαία άπάθεια, σπαράζονται τά άθώα θύματα, σφάζονται λι-

στεύονται.
Τά μεγάλα καράβια, τά Γαλλικά, τά Αγγλικά τά Αμερικάνικα άραγμένα μέσα στό λιμάνι τής καταστροφόμενης πόλης στέκονται βουβόι και άμετοχοι μάρτυρες τής πιδ άτιμωτικής τής πιδ άσπλαγχνής τραγωδίας πού στάθηκε ποτέ.
Ένώ έξω στήν προκυμαία τά ξεσάλει πλήθη άναγκάζονται νά πείσουν στή θάλασσα παρά νά σφαγούν άπ' τό άνήλιο μα χαίρι του Βαρδάρου μέσα στό πλώσι τών ξένων δυνάμεων παλαιζόν οί μουσικές, τραγουδοί οί ναύτες, γλεντούν οί αξιωματικοί και φωτογραφίζουν τισ σκηνές τής φρικτής καταστροφής με άπάθεια πρωτοφανή με άνηκουστή άδιαφορία πού και ό πιδ βάρβαρος λαός δέν θά μπορούσε νά έπίδειξει.
Τά πτώματα τών πνιγμένων και τών σκοτωμένων πού ρίχθηκαν στή θάλασσα φάνουν έως τά καράβια τών, πλεον οίκτηρες εικόνες τού φοβερού μακελλείου γύρω άπ' τούς στόλους κόδωντό δρόμο στίς

βάσεις των, αλλά αυτό δέν τούς γεννά καμία σκέψη δέν τούς φέρνει καμία άγανάκτηση.
Βλέπουν ήμεροι — πώς με τί καρδιά καθόντουσαν και λειό όλες αυτές τίς άτιμίες. Άλλο — όλες αυτές τίς άτιμίες.
Κάθε στιγμή κάθε δευτερόλεπτο, μπροστά των, έμπρός στό πώσι των κυλιόνται αί μύφηρα σπαραγμένα άπ' τό μαχαίρι τού βάρβαρου φονιά τά άπροσάτατα θύματα, και έν τούτοις ούτε στιγμή σκέπτονται νά δώσουν ένα χέρι βοήθειας στούς δυστυχισμένους.
Και οί χιλιάδες εκείνες τών θυμάτων τής τραγικής καταστροφής μάτην ικετεύουν τή σωτηρία, τή βοήθεια τών οίκτου.
Τά άήματα των κατά τήν όδον παρέλούνουν διά μέσου τού τόπου τής καταστροφής, ένά γύρω των μιά όλο κληρη ανθρώπινη γενιά έξο λαβρευεται περνά άπ' τό μαχαίρι και τή φωτιά, διαλύεται με τόν πιδ άτιμο και τόν πιδ θρησιώδητρο τρόπο.

Πολλοί άπ' αυτούς άνάτεροι αξιωματικοί παιδιά τών πιδ έσκουστών οικογενειών ώπλισμένοι με μιά φωτογραφική μηχανή φωτογραφίζουν τραγικές εικόνες γεμάτες σπαραγμό και φρίκη, εικόνες πού θά μόνου άξέχαστες με τήν άνατριχιαστική τους ώμότητα γιά όσους είχαν τήν κακή τύχη νά τίς άντικρύσουν.
Τρείς ήμέρες περνούν.
Τρείς ήμέρες και τρείς νύχτες στό διάστημα τών οποίων όλη ή πανέμορφη Σμύρνη ή άξέχαστη αυτή πόλι πού είχε χιλιούμνησθί και χιλιτραγουδι ήχε μεταβληθί σέ τραγικά έρείπια στάχτη και καπνός μέσα στό φλογερό καμίνι τής φωτιάς.
Άπ' τόν πληθυσμό τής άλλο πνίγηκαν μέσα στό θαλάσσι νερά τού κόλπου τής, άλλων τά πτώματα παραμορφωμένα, διαμελισμένα έμειναν γιά πολλές ήμέρες στόν τόπο τής σφαγής των, σέ όλόκληρη τήν προκυμαία στούς διάφορους όδρους με μίζοντας τήν άτμόσφαιρα με μιά βουρεια και άποπνικτική όσμή άλλαι αιχμαλωτιστήκαν και τραβήχτηκαν στά έν δότερα τής Μικράς Ασίας πού τούς περιέμενε ή φρικτή τύχη τών αιχμαλώτων και τέλος άλλαι με χιλίους κόπους, χιλιά δάσανα κατόρθωσαν νά έπίδιδασθούν σέ μικρά διαπρία και νά φτάσουν στήν Ελλάδα, γυνοί κουρελιασμένοι, χωρίς πού τήν κεφαλή κλίσει, τραγικά θύματα τής έκδικησης τού Τούρκου πρόσφυγες.
Κι έτσι, λίγες ήμέρες ύστερα άπό τήν έναρσι τής καταστροφής άπό τήν όμορφη Σμύρνη δέν ύπηρεχ τίποτα πιά πού νά θυμεί τόν ζερί ζωμένο Έλληναισμό.
(Συνεχίζεται)

ΜΙΚΡΕΣ ΑΓΓΕΛΙΕΣ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ παρά τόν Άγιον Φανούρον οικόπεδον άρτιον οικοδομήσιμον και περιφραγμένον. Πληροφορία, τηλ. 288 254 άπό ώραν 8—10 π.μ καθ' έκάστην. 1—6

ΠΩΛΕΙΤΑΙ επαγγελματικών ψυχρών τρίπορτο με κατάψυξη καινούργιος. Πληροφορία τηλ. 222925. 1—6

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ διαμερίσματα εις πολυκατοικίαν. Άφοι Σοφουλάκη έργολάβοι τηλέφ. 221903.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ άκίνητον επί τής Λεωφ. Ίκάρου δίς γωνιάσιν έν εκτάσεως 750 τμ. καίτερον επί τής Λεωφ. Έθνικής Άντιστάσεως έκτάσεως 230 περίπου τμ Πληροφορία τηλ. 224-064 και 220369

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ πλησίον κινηματογράφου «Γαλαξία» νεόδητον διαμέρισμα πολυτελούς κατασκευής όλόκληρον επί προσώψεως 3 δωματίων χάλκουζ'να λουτρό 1ος όροφος Άσανοέρ κολοριφέρ. Πληροφορία πρσφ. 220532 άπόγευμα 285298 ή 220906 1-10

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ άνάγεια γραφεία με άσανοέρ οικόδομησ επί πλατείας Κορνάρου 46. Πληροφορία τηλ. 284-071 και 282471

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ κεντρικό ύπόγειο 145 τμ επί τής όδου Κατεχάκη 19 φωτεινό κατάλληλο γιά οίανδήποτε χρήση Τηλέφ. 283086.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ επί τής Λεωφόρου Βασιλέως Γεωργίου Βου 31, παραπλεύρως κινηματογράφου ΚΑΣΤΡΟ, ισόγειος γωνιάσιν μονοκατοικία πέντε (5) κυρίων δωμάτων, δύο μεγάλων χάλ και λοιπών βοηθητικών χώρων, με τήν αυλήσιν και ύπογειου άποθήκης. Τηλέφ. 282535.

ΑΓΟΡΑΖΩ παλαιά αυτοκίνητα μικρά και μεγάλα και διάφορα μηχανήματα παλαιά πιεστήρια έλαιοτριβείων κλπ με τό κιλό πρσφ. 2,50 και παλαιά σίδερα πρσφ. 2. Όλα γιά χυτήριο. Μεταφορά δι' έξόδου μου με γερανό. Μάνδρα Μάρτογλου 62 Μαρτύρων τηλ. 288448.

ΑΠΩΛΕΣΘΗ ρεζέρβα άυτοκινήτου άπό Άγιον Πελαγίαν έως Ηράκλειον. Παρακαλείται ό εύρών όπως τή παραδωση εις τό έργοστάσιον ψυχρών ΚΡΗΤΗ Βασ. Καταραχή και άμειψήσεται.

ΑΠΩΛΕΣΘΗ επαγγελματικό δίπλωμα άυτοκινήτου άντικον εις τόν Γεώργιον Μουρτσάκη. Παρακαλείται ό εύρών όπως τηλεφώνηση στο 280765.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ άυτοκίνητο φορτηγό «VOLKSWAGEN» εις όδ τόνου μου τέλο 1970, εις άρίστην κατάστασιν. Πληροφορία τηλέφ. 286908.

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΑΞΙΔΙΩΝ "ΗΛΙΟΣ",
ΜΕΛΟΣ ΤΗΣ ΙΑΤΑ
ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΩΝ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ
ΠΡΑΚΤΟΡΕΥΣΙΣ
ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΤΜΟΠΛΟΙΚΩΝ ΓΡΑΜΜΩΝ
"ΜΙΝΩΙΚΑΙ ΓΡΑΜΜΑΙ., F)B ΜΙΝΩΣ ΔΙΑ ΠΕΙΡΑΙΑ
"Κ. ΕΥΘΥΜΙΑΔΗΣ., F)B ΣΟΦΙΑ ΔΙΑ ΠΕΙΡΑΙΑ
"D.F.D.S. SEAWAYS., F)B DANA SIRENA - F)B DANA CORONA : ΠΑΤΡΑ - ΓΕΝΟΒΑ.
"TRANS TIRRENO EXPRESS., F)B ESPRESSO CAGLIARI : ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ - ΚΟΡΙΝΘΟΣ - ΑΝΚΟΝΑ.
"ELMES., M)V ΕΓΝΑΤΙΑ - ΑΠΗΙΑ - ΠΟΣΕΙΔΩΝΙΑ : ΠΑΤΡΑ-ΠΡΙΝΤΕΖΙ
"ELMES., M)V ΑΡΟΛΛΟΝΙΑ : ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ - ΚΟΥΣΑΝΤΑΞΙ - ΡΟΔΟ ΛΕΜΕΣΣΟΣ - ΧΑΪΦΑ.
ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΑΞΙΔΙΩΝ "ΗΛΙΟΣ",
Ν. ΓΡΥΛΛΟΣ
ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΑ - ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΙΚΑ - ΑΤΜΟΠΛΟΙΚΑ
ΓΙΑ ΟΛΟ ΤΩΝ ΚΟΣΜΟΥ
ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΙΣ ΔΙΑΒΑΤΗΡΙΑ
ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΑΞΙΔΙΩΝ "ΗΛΙΟΣ",
ΠΛΑΤΕΙΑ ΚΟΡΑΚΑ (ΧΑΝΙΟΠΟΡΤΑ) ΤΗΛ. 281422 - 288488

ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΠΑΣΤΕΡΙΩΣΕΩΣ ΓΑΛΑΚΤΟΣ
ΑΣΤΥ
ΚΟΙΝΟΠΡΑΞΙΑ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΙ ΕΝΩΣΕΩΣ ΑΓΕΛΑΔΟΤΡΟΦΙΚΩΝ ΣΥΝ)ΣΜΩΝ ΑΤΤΙΚΗΣ-ΒΟΙΩΤΙΑΣ
ΕΔΡΑ: ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ
"Η Βιομηχανία Γάλακτος «ΑΣΤΥ» ή μεγαλύτερα τής Ελλάδος άνακονοί εύχαρίστως ότι άπό τού τρέχοντος έτους διαθέτει τά εκλεκτά παγωτά της και εις τήν Κρήτην.
Ζητήσατε έπιμό.ως και δοκιμάσατε τά παγωτά «ΑΣΤΥ» θά σάς κατακτήσουν.
ΤΗΝ ΕΚΛΕΚΤΗΝ ΠΟΙΟΤΗΤΑ ΤΩΝ ΕΓΓΥΩΝΤΑΙ:
-Τά άγνά ύλικά παρασκευής των.
-Ό σύγχρονος μηχανολογικός έξοπλισμός τού Έργοστασίου ΑΣΤΥ.
-Τό έπιστημονικόν έπιτελείον τού Έργοστασίου ΑΣΤΥ.
ΑΝΤ. ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ - ΛΑΣΙΘΙΟΥ
ΠΑΠΑΔΑΚΗΣ - ΒΕΛΛΟΣ
ΤΗΛ. 224300 - 221186

ΕΜΠΕΙΡΙΑΔΗΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Ή Άντ προσωπεία LADA - 62 Μαρτύρων άρ. 79 και 144 άνακονοί πρσφ τούς άγοραστάς άυτοκινήτων LADA ότι τήν 14ην Ίουλίου θά άφιχθί εις Ηράκλειον συνεργείον Ρώσων ειδικών τών έργοστασίων LADA τό όποϊον και θά παραμείνη μέχρι και τήν 17ην Ίουλίου.
Διά πάσαν πληροφοριαν οί ένδιαφερόμενοι δύνανται νά άπευθύνωνται εις τά τηλέφωνα 221216 και 286933.
ΕΚ ΤΗΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΣ

διάφορα

ΦΥΣΙΚΟΣ και μαθηματικός επί πτυχίω φοιτητά παραδίδου μαθήματα Φυσικής — Χημείας — Μαθηματικών όλων τών τάξεων τού γυμνασίου κατ' οίκον και παρασκευάζου ύπευθύνως μαθητάς δια τήν έπομένη τάξιν. Πληρ. τηλ. 285104 ή 5—7 μ.μ. εις τό 289085

ΕΠΙ ΠΤΥΧΙΩ μαθηματικός παραδίδει μαθήματα μαθηματικών φυσικής κατ' οίκον εις μαθητάς Γυμνασίου. Πληροφορία τηλ. 287332 1—6

Παραδίδονται μαθήματα 1 διατίτερα Άγγλικής Γλώσσης δια μικρούς μαθητάς Πληροφορία τηλ. 288978. 1—7

ΤΕΛΟΙΟΦΟΙΤΟΙ (Φυσ) και Νομικής Σχολής παραδίδου Μαθηματικά, Φυσικά Άρχαία και Νέα Έλληνικά κατ' οίκον εις μαθητάς Γυμνασίου και Δημοτικού. Πληροφορία. 223594.

ΦΟΙΤΗΤΗΣ τής Φυσικομαθηματικής παραδίδει μαθήματα σέ μαθητάς Γυμνασίου. Πληροφορία τηλ. 287232.

ΜΑΘΗΜΑΤΙΚΟΣ με φροντιστηριακή πείρα παραδίδει προπαρασκευαστικά μαθήματα. Πληροφορία τηλ. 283.587.

ΜΑΘΗΜΑΤΙΚΟΣ παραδίδει μαθήματα Άλγεβρας Γεωμετρίας, Τριγωνομετρίας. Πληροφορία τηλ. 289.886.

Πτυχιοχός Άγγλικής Φιλολογίας παραδίδει μαθήματα κατ' οίκον δι' άρχαίους και προχωρημένους Τηλ. 289823.

ΦΙΛΟΛΟΓΟΣ καθηγητής παραδίδει μαθήματα κατ' οίκον εις μαθητάς Γυμνασίου και ύποψήφιους δι' άνάτερας Σχολάς. Πληρ. τηλ. 285182

Δύο επί πτυχίω μαθηματικοί παραδίδου μαθηματικά Φυσικά σέ μαθητάς Γυμνασίου Τηλ. 280-157

ΠΡΩΛΗΣΙΣ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ τηλέφωνο. Πληροφορία τηλ. 283542 1—5

ΠΩΛΕΙΤΑΙ επιχείρησις παντοπωλείου με έξοφθαλμικήν πελατείαν εις προνομιοχόν θέσαν και σέ τιμή εύκαρίως λόγω άναχωρήσεως εις τό έξωτερικό. Μεταίτι άποκλείονται. Πληροφορία τηλ. 287391 άπό ώρα 8πμ. — 9πμ.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ άυτοκίνητον Πεζώ 104 μονέλλο 73 μετά ραδιομαγνητοφώνου και άλλων ΕΣΤΡΑ 15000 χιλιόμετρα Πληροφορία τηλ. 224079.

ΥΠΟ Έλληνας έγκατεστημένος εις Γερμανίαν και διαμένων εις Ηράκλειον πωλείται άυτοκίνητον KANTEL KAPABAN με γερμανικό άριθμό εις άρίστην κατάστασιν. Πληροφορία τηλ. 224079. 1—6

ΠΩΛΕΙΤΑΙ εις λιμένα. Χερσονήσου οίκια διάφορα έξ όλο κλήρου ή ό ένας όροφος άπο τελομένη εκ τριών κυρίων δωμάτων με όλους τούς βοηθητικούς χώρους έκαστος όροφος Πληροφορία κ. Στουμπάκη Χαράλαμπον έντός εις άνω όροφον.

ΜΙΝΩΤΙΚΑΙ ΓΡΑΜΜΑΙ

F)B "ΜΙΝΩΣ"

τό δικό σας

Τακτικά δρομολόγια Ήράκλειον-Πειραιά-Ήράκλειον

Σταθερό-άνετο-καλοτάξειδο.

Εισιτήρια άπ' όλα τά Πρακτορεία μας
ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ: Πά. Καλλιεργών τηλ. 224305

ΑΠΟ ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ
ΤΕΤΑΡΤΗ 10)7
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 12)7
ΚΥΡΙΑΚΗ 14)7
ΤΡΙΤΗ 16)7
ΠΕΜΠΤΗ 18)7
ΣΑΒΒΑΤΟΝ 20)7
ΔΕΥΤΕΡΑ 22)7
και
ώραν 6.30
Άπογευματινήν

ΑΠΟ ΠΕΙΡΑΙΑ
ΤΡΙΤΗ 9)7
ΠΕΜΠΤΗ 11)7
ΣΑΒΒΑΤΟΝ 13)7
ΔΕΥΤΕΡΑ 15)7
ΤΕΤΑΡΤΗ 17)7
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 19)7
ΚΥΡΙΑΚΗ 21)7
και
ώραν 6.30
Άπογευματινήν

